

No part of the candidate's evidence in this exemplar material may be presented in an external assessment for the purpose of gaining an NZQA qualification or award.

SUPERVISOR'S USE ONLY

1

92034



Draw a cross through the box (X) if you have NOT written in this booklet

☐

+



Mana Tohu Mātauranga o Aotearoa
New Zealand Qualifications Authority

Level 1 Gagana Sāmoa 2024

92034 Demonstrate understanding of written Gagana Sāmoa related to everyday contexts

Credits: Five

| Achievement | Achievement with Merit | Achievement with Excellence |
|---|---|--|
| Demonstrate understanding of written Gagana Sāmoa related to everyday contexts. | Demonstrate sound understanding of written Gagana Sāmoa related to everyday contexts. | Demonstrate thorough understanding of written Gagana Sāmoa related to everyday contexts. |

Check that the National Student Number (NSN) on your admission slip is the same as the number at the top of this page.

Pull out Resource Booklet 92034R from the centre of this booklet.

You should attempt ALL the questions in this booklet.

Answer in your choice of English, te reo Māori, and/or Gagana Sāmoa. If you need more room for any answer, use the extra space provided at the back of this booklet.

Check that this booklet has pages 2–7 in the correct order and that none of these pages is blank.

Do not write in the margins (//////). This area will be cut off when the booklet is marked.

YOU MUST HAND THIS BOOKLET TO THE SUPERVISOR AT THE END OF THE EXAMINATION.

Achievement

TOTAL 10

Page 1

Answer in your choice of English, te reo Māori, and / or gagana Sāmoa.

Make sure you have the paper Resource Booklet 92034R.

QUESTION ONE: *Meaalofa o le Kirisimasi* (Gifts for Christmas)

Read Text A on page 2 of the resource booklet. Use the text to answer Question One.

- (a) *O le ā le fale'olua e tataua ona fa'atau ai le meaalofa a Siutu mo le Kirisimasi? Aumai ni mafuaaga e lagolago ai lau tali.*

Which shop should Siutu buy her Christmas gift from? Give reasons for your answer.

B *I* U

i think Siutu should buy from the Fale Se'evae store because each shoe she buys would be 50% off so it would be more affordable for her to buy from the fale se'evae shop

- (b) *O le ā le fale'olua e tataua ona fa'atau ai le meaalofa a Paulo mo le Kirisimasi? Aumai ni mafuaaga e lagolago ai lau tali.*

Which shop should Paulo buy his Christmas gift from? Give reasons for your answer.

B *I* U

for Paulo i think he should buy from the Laei Samoa shop because its nice and simple and its also 50% off

Page 2

QUESTION TWO: *Tāfaoga ma o'u tausoga* (Hanging out with my cousins)

Read Text B on page 3 of the resource booklet. Use the text to answer Question Two.

(a) *Na fa'aapefea ona fa'aaogā e le tusitala lona taimi ma ona tausoga?*

How did the writer spend time with their cousins?

B I U

the writer is saying that he started his day off playing at the back of their house eating food then they wanted to walk around after they finished eating they went to swim at a lake and was splashing around which made him and his cousins very happy after that they walked around and found a small fire that had been lit by the hot sun then they gathered sticks and put marshmallows at the end of it and well waiting for their marshmallows to cook they were singing a song

(b) *O le ā le lagona o le tusitala i le taimi na mafuta ai ma ona tausoga?*

How did the writer feel about spending time with their cousins?

B I U

the writer must have felt very happy that he had a very fun day with his cousins

Page 3

QUESTION THREE: *Su'e ni tama ta'alo* (Looking for players)

Read Text C on page 4 of the resource booklet. Use the text to answer Question Three.

(a) *O le ā le mea o lo'o taumafai Levi, ia faia e Tano?*

What is Levi trying to convince Tano to do?

B I U

in the text Levi is trying to convince Tano to join their Kilikiti team (Cricket Team)

(b) *Fa'amatala, pe fa'apefea ona tali e Levi fesili ā Tano.*

Explain how Levi addresses Tano's concerns.

B I U

tano's concerns was that he hasn't played Kilikiti (cricket) in a long time and that he is also very busy with work and things he needs to do for his family

(c) *O ā lagona o Tano, ina ua uma le lā talanoaga? E fa'apefea ona e iloa?*

How does Tano feel at the end of the conversation? How do you know?

B I U

He feels better about coming to join their Kilikiti team (Cricket Team) because Levi said in their team is a brotherhood and there will be trainings for him to get better at the game

Achievement

Subject: Gagana Sāmoa

Standard: 92034

Total score: 10

| Q | Grade score | Marker commentary |
|-------|-------------|---|
| One | A4 | The candidate demonstrated an understanding of the general meaning but did not elaborate on the reasons why Siutu or Paulo should buy their Christmas gifts from which shop. |
| Two | A3 | The candidate had a general understanding of the meaning. Q2(b) also has a limited response. More accurate information from the text could have resulted in a higher grade being achieved. |
| Three | A3 | The candidate provided a brief summary of some key points, such as what Levi was trying to convince Tano to do, how Levi addressed Tano's concerns but failed to provide further details to fully support their response. |